DIN ISO1219-1, 03/96. Símbolos gráficos para equipos neumáticos.

En este catálogo y en las etiquetas de la mayoría de los productos de SMC Pneumatic se usan símbolos de circuito.

Existen varios sistemas y convenciones relativos a los símbolos, utilizados por todo el mundo, y oficialmente reconocidos mediante figuras estándar. El más común es ISO1219-1.

Los símbolos indicados en este catálogo están generalmente conformes con Japanese Industrial Standard (JIS) en la mayoría de casos, no existen diferencias entre los símbolos JIS e ISO.

Dicha situación también tiene lugar cuando se desarrollan nuevos productos de SMC para los cuales no existe ningún símbolo ISO o JIS. En tal situación, o bien se usa un símbolo compuesto indicando un circuito representativo o bien SMC modifica el símbolo estándar que más se parece.

Con el fin de proporcionar ayuda, la siguiente tabla muestra las diferencias entre los símbolos ISO y los símbolos comunes JIS/SMC de este catálogo.









Volumen 1 000	000			
Símbolo	Descripción			
2 1	Válvula de control direccional Válvula de dos vías, cerrada posición normal			
2 T 1	Válvula de control direccional Válvula de dos vías, abierta posición normal			
7 7 7 1 3	Válvula de control direccional Válvula de 3 vías, cerrada posición normal			
2 T 1 1 3	Válvula de control direccional Válvula de 3 vías, abierta posición normal			
2 1 1 3	Válvula de control direccional Válvula de 3 vías, cerrada posición neutra			
1 3	Válvula de control direccional Válvula de 4 vías,			
1 3	Válvula de control direccional Válvula de 4 vías, cerrada posición neutra			
4 2 1 1 3	Válvula de control direccional Válvula de 4 vías, escape posición neutra			
4 2 T 5 1 3	Válvula de control direccional Válvula de 5 vías,			
4 2 T	Válvula de control direccional Válvula de 5 vías, cerrada posición neutra			

Símb	olo	Descripción			
5 11	2	Válvula de control direccional Válvula de 5 vías, escape posición neutra			
4 2 T T T T T T T T T T T T T T T T T T T		Válvula de control direccional Válvula de 5 vías, abierta posición neutra			
		Control manual general	Control manual Botón		
		Palanca control manual	Pedal control manual		
		Palpador control mecánico	Muelle control mecánico		
•			Rodillo de control mecánico escamoteable		
		Electroválvula con una bobina	Electroválvula con dos bobinados actuando opuestamente		
		Control combinado por electroválvula y válvula de pilotaje	Control de presión		
1 3	V	Selector	Relé electroneumático		
		Indicador neumático	Silenciador		
) 1 2		Control de presión Válvula accionam. neumático	Componente mecánico bloqueo		

DIN ISO1219-1, 03/96. Símbolos gráficos para equipos neumáticos.









Símbolo	Descripción	Símbolo	Descripción
	Cilindro de efecto simple, vástago simple, carrera de retroceso por fuerza externa		Cilindro de efecto simple, vástago simple, carrera por resorte, carrera de retroceso por presión de aire
	Cilindro de doble efecto, vástago simple		Cilindro de efecto simple, vástago simple antigiro, carrera por resorte, carrera de retroceso por presión de aire
	Cilindro de doble efecto, vástago simple antigiro		Cilindro de doble efecto, con amortiguación ajustable en ambos extremos, vástago simple
	Cilindro de doble efecto, montaje muñón trasero, vástago simple		Cilindro de doble efecto, con amortiguación ajustable en ambos extremos, vástago doble
	Doble efecto cilindro hidroneumático, vástago simple		Cilindro sin vástago de arrastre magnético
	Cilindro de doble efecto, doble vástago		Cilindro de doble efecto, vástago simple, con regulador de caudal integrado
	Cilindro de doble efecto, con vástago antigiro en ambos extremos	*	Cilindro de doble efecto, vástago doble, con regulador de caudal integrado
	Doble efecto cilindro hidroneumático, con doble vástago		Cilindro con lectura de carrera, vástago simple
	Cilindro de efecto simple, vástago simple, carrera de retroceso por resorte		Cilindro con lectura de carrera, con freno, vástago simple
	Cilindro de efecto simple, vástago simple antigiro, carrera de retroceso por resorte		Cilindro de doble efecto, con bloqueo, vástago simple



DIN ISO1219-1, 03/96. Símbolos gráficos para equipos neumáticos.











Símbolo	Descripción
	Accionador de semigiro, doble efecto
	Válvula de control de caudal ajustable con silencioso
	Válvula antirretorno
1 2	Válvula antirretorno, válvula de regulación de caudal en un sentido, regulable
	Válvula antirretorno, regulador de caudal doble con conexión instantánea
1 2 3	Válvula antirretorno, válvula de escape rápido
1 3 1	Válvula antirretorno, válvula de escape rápido doble efecto con silenciador
1 3 3	Válvula antirretorno, válvula de escape rápido doble efecto con regulador de escape de caudal y silenciador
1 2	Válvula antirretorno, regulador de caudal con válvula de soplado de presión residual
1 2	Válvula antirretorno, regulador de caudal con válvula antirretorno pilotada

Símbolo	Descripción
	Válvula de seguridad reguladora de caudal. Control de sistema de salida: Válvula de regulación de caudal con cilindro función de regulador de caudal, mariposa, función de alimentación de aire rápido
	Válvula de seguridad reguladora de caudal. Control de sistema de entrada: Válvula de regulación de caudal con cilindro función de regulación de caudal y de alimentación de aire rápida
1 3 V	Eyector de vacío, válvula de soplado de vacío
1 3 T	Eyector de vacío, válvula de soplado de vacío con silenciador incorporado
	Eyector de vacío multietapas, válvulas de escape de vacío con filtro y silenciador incorporado
	Eyector de vacío multietapas, válvulas de escape de vacío con filtro, silenciador incorporado y manómetro para vacío
	Eyector de vacío multietapas, válvulas de escape de vacío con filtro, silenciador incorporado y vacuostato
2	Vacuostato
	Filtro

DIN ISO1219-1, 03/96. Símbolos gráficos para equipos neumáticos.











Símbolo	Descripción		Símbolo	Descripción
	Válvula de control de la presión, Regulador de presión de alivio, regulable			Unidad de servicio (gráfico simplificado)
	Filtro con colector de agua			Combinación de filtro, regulador y lubricador
	Filtro con colector de agua, purga automática			Combinación de filtro y regulador
	Colector de agua con purga automática	gua con purga nática		Combinación de Filtro, separador de neblina y regulador
	Separador de neblina			Combinación de Separador de neblina, regulador y manómetro de presión
	Filtro micrónico			Multiplicador de presión neumático, accionamiento manual
	Lubricador			Presostato neumático
	Secador			Presostato neumático
	Refrigerador			Depósito
	Manómetro de presión neumática			Válvula antirretorno, Válvula antirretorno sin resorte



APÉNDICE A-1

SIMBOLOGÍA NEUMÁTICA

Conversión de energía		
Compresor	Bomba de vacío	
Motor neumático unidireccional de caudal constante	Motor neumático bidireccional de caudal constante	
Actuador de giro	Cilindro neumático de simple efecto con retroceso por fuerza exterior	
Cilindro neumático de simple efecto con retroceso por muelle	Cilindro de doble efecto	
Cilindro de doble efecto con amortiguación regulable en ambos sentidos	Cilindro de doble efecto con doble vástago	4
Unidad lineal neumática sin vástago	Cilindro hidrotelescópico	

Elementos de medición						
Manómetro Caudalímetro ————						
Termómetro		Caudalímetro contador				
Presostato	W W					

A-2 Neumática

Transmisión de energía							
Conducto		Conducto flexible					
Fuente de presión neumática	\perp	Fuente de presión hidráulica	_				
Unión de conductos		Cruce de conductos					
Conexión cerrada de escape de aire	<u></u>	Silenciador					
Acoplamiento rápido	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	Acoplamiento rápido conectado con mecanismo de cierre de apertura mecánica	- 0>+(0+				
Acoplamiento rápido desconectado, con conducto abierto		Acoplamiento rápido desconectado, con conducto cerrado	→				
Salida de aire sin posibilidad de conexión		Salida de aire con posibilidad de conexión	→				
Conexión de presión cerrada	$\mid \dashv \mid$	Válvula de cierre	1				
Filtro		Filtro con purga manual de condensados					
Filtro con purga automática de condensados	-	Lubricador					
Refrigerador sin conductos para el sentido de flujo del medio refrigerante		Refrigerador con conductos para el medio refrigerante					
Secador	-	Unidad de mantenimiento					
Acumulador de aire a presión	<u> </u>						

Válvulas de vías						
Válvula 2/2 normalm cerrada (NC)	ente	2(A) 1(P)	Válvula 2/2 normalm abierta (NA)	2(A) 1(P)		
Válvula 3/2 normalm cerrada (NC)	ente	2(A) 1(P) 3(R)	Válvula 3/2 normalm abierta (NA)	ente	2(A) 1(P) 3(R)	
Válvula 3/3 con centro o	cerrado	2(A) 1(P)3(R)	Válvula 4/2		4(A) 2(B) 1(P) 3(R)	
Válvula 4/3 con centro d	cerrado	4(A) 2(B) 1(P) 3(R)	Válvula 4/3 con centro a escape en las vías de trabajo		4(A) 2(B) 1(P) 3(R)	
Válvula 5/2		4(A) 2(B) 5(R) 3(S) 1(P)	Válvula 5/3 con centro cerrado		4(A) 2(B) 5(R) 3(S) 1(P)	
Válvula distribuido proporcional con posici intermedias y 2 posici finales.	ciones					
		Denominación de	e las conexiones			
ISO/DIS 11727	Para vá	Ivulas 2/2 y 3/2	Para válvulas 4/2 y 4/3 Para v		álvulas 5/2 y 5/3	
1	P		Р		Р	
2	A		В		В	
3		R	R		S	
4		-	Α		А	
5	-		-		R	
10		Z	-		- Y	
12		Z	<u>-</u>	Y		
14	-		Z		Z	

A-4 Neumática

Accionamientos								
Manual								
Ħ			D=					
General	Pulsado	r	Pulsador a	a tracción		Palanca		Pedal
			Meca	ánico				
		<u></u>	=[1				M
Leva		Rodi	llo	Rodillo e	scamo	teable		muelle
0				Válvula accionada en posición inicial				
		Α	ccionamient	to por presi	ón			
>-	-			M				
Pilotaje neur	nático		Centrado	por muelle Por aplicación de pre diferencial				
			Accionamie	nto eléctric	0			
Electroima	án con un de	/anad	0	Electroimán con dos devanados				
				-				
Electroimán y servopilotaje			Electr	oimán	, servopilo manual a		y accinamiento ar	
Er	nclavamiento							

Válvulas de caudal					
Válvula reguladora de caudal con estrangulación constante	\sim	Válvula reguladora de caudal con estrangulación variable	*		
Regulador de caudal unidireccional	***************************************	Divisor de caudal	X X		
Válvulas de presión					
Valvula reguladora de presión con escape de aire	1(P) 3(R)	Válvula regulable, limitadora de presión	3(R) 1(P)		
Válvula de secuencia	2(A) 	Válvula de secuencia con pilotaje externo	10(Z) \(\big \)\(\big 1(P)		

Válvulas de cierre						
→	**	_				
Válvula antirretorno	Válvula antirretorno precargada	Selector de circuito	Válvula de simultaneidad	Válvula de escape rápido		

Componentes para vacío				
Generador de vacío	Ventosa			

Detectores neumáticos				
Detector réflex				
Amplificador de señal de baja presión				

APÉNDICE A-7

Bibliografía

A continuación se adjuntan la bibliografía recomendada entre la disponible en biblioteca. No obstante a pesar de no aparecer en la biblioteca se recomienda especialmente la consulta de catálogos comerciales en los que aparecen las últimas novedades de los elementos, además de todos los aspectos a tener en cuenta a la hora de la selección de componentes.

Stefan Hesse, Aire comprimido fuente de energía - Preparación y distribución, 2002 FESTO

Fernando Santos, Los compresores, 1.991 EUHASA.

Meixner, H.- Kobler, R., Introducción en la Neumática (Manual de estudio), FESTO 1988.

Neumática. Nivel Básico Tp 101 Manual De Estudio, 1991- Ed FESTO.

Neumática. Colección de ejercicios con soluciones. Nivel Avanzado -Tp102, 1990-FESTO.

Sistema Para Enseñanza De La Técnica De Mando Controles Lógicos Programables Nivel Básico, 1988 FESTO.

Controles Lógicos Programables, Nivel Básico, 1988- FESTO.

Electroneumática. Colección De Ejercicios Con Soluciones. Nivel Básico, 1990- FESTO.

Introducción a la Electroneumática, 1990- FESTO.

Introducción a la técnica Neumática de mando (Manual de estudio), 1982- FESTO.

Stefan Hesse, 99 ejemplos prácticos de aplicaciones neumáticas, 2.000 FESTO.

J. Pedro Romera, J. Antonio Lorite y Sebastián Montoro, Automatización. Problemas resueltos con autómatas programables.

A continuación se citan los enlaces de internet con información técnica sobre neumática más útiles:

FESTO (Neumática y oleohidráulica): www.festo.com.

BOSCH-REXROTH (Neumática y oleohidráulica): http://www.boschrexroth.com/

ATLAS COPCO (compresores): http://www.atlascopco.com/

SMC: www.smceu.com

LEGRIS (conductos): http://www.legris.com/legris/en_ES/home2.nsf/vuid/HomePage